FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 188
Enu. 39

CINQUIÈME DU CANA

Province Québec — District No. 188 — S. District No. ____ — {Enumeration District / District du recenseur} No. 23 — {in / dans} Limoilou Cité de Québec {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 2

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par P. Edm. Trudel — {Enumerator. / Recenseur.} 1er & 2 Juin 1911

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House.	Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Place married, widowed, divorced or separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada. If an immigrant.	Year of naturalization. If formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employes.	Working on own account.	WAGE-EARNERS. State where person is employed, as "on farm," "in sawmill," "in blast furnace," "in drug store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other trade if any.	Rate of earnings per hour for the employed by the hour — Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in one year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Can of education in province or town at College, Convent or Separate School.	INFI (Specify age when
NUMEROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile.	Famille, ménage ou institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton, ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte ou à forfait.	Mentionner où la personne est employée, comme "à la ferme," "à la scierie," "à la fonderie," "à la drogue store," "à la pharmacie," etc.	Nombre de semaines à travail régulier au cours de l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines données en 1910 à quelque autre emploi.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 à l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 à l'emploi supplémentaire ou à quelque autre emploi, s'il y en a.	Taux du gain par heure à l'heure — Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance pour une année.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Cours de l'instruction en province ou ville des personnes au collège, au couvent ou à l'école séparée.	INFIRMI auquel l'infirm
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
H	12	Veuve Victoire Albert	11me Rue	f	fille	Célib	Janvier	1898	13	Qué			Français	Canadien	Cath R	Aucune																Can	Can	Français			
1		" Doug	"	m	fils	-	Jan	1899	12	do			do	do	do	Aucun																10	Can	Can	do			
2		" Alphonse	"	m	fils	-	Sept	1901	9	do			do	do	do																	10	Can	Can	do			
3		" Jean	"	m	fils	-	Juin	1906	4	do			do	do	do																		Can	Can	do			
4		" Elizabeth	"	f	fille	V	Dec	1849	63	do			do	do	do	Aucun																	Can	Can	do			
5																																						
6	12	13 Maroni Elie	5 4me Rue	m	Chef	Ma	Oct	1876	35	Jerusalem	1898	1904	Syrienne	do	do	Colporteur	10 0 78	Non	Can	Can			52		72	200							Can	Can	Syrien			
7		" Mary	"	f	Epouse	Ma	Janvier	1881	25	do	1904	Ne	do		do		10 0 78	Ne	Can	Can			52		72	200				400.00	4%	13.00		Can	Can	do			
8		" Evelyne	"	f	fille	Célib	Juin	1902	8	Québec			do	do	do																			Can	Can				
9		" Latifa	"	f	fille	Célib	Mars	1904	5	do			do	do	do																								
10		Maroni Marie Louise	"	f	Mère	Veuve	Janvier	1851	60	Syrie	1898	Ne	do		do	Colporteur	10 0 78	Non	Can	Can			52		72	200				100.00	4%	13.00		Non	Non	Syrien			
11	13	14 Chevron Joseph	46 4me Rue	m	Chef	Ma	Mai	1873	38	Qué			Français	Canadien	Cath R	Journalier	11 6 46	Non	Can	Can			52		60	720				500.00	5%	20.00		Can	Can	Français			
12		" Clotilde	"	f	Epouse	Ma	Oct	1875	35	do			do	do	do	Aucun															Rien	3%	5.00		Can	Can	do			
13		" Dominique	"	m	fils	Célib	Janvier	1896	15	do			do	do	do	Aucun																		10	Can	Can	do			
14		" Wenceslas Paul	"	m	fils	-	Sept	1900	11	do			do	do	do	Aucun																		10	Can	Can	do			
15		" Alfred	"	m	fils	-	Sept	1901	9	do			do	do	do																			10	Can	Can	do			
16		" Francois	"	m	fils	-	Janvier	1903	8	do			do	do	do																			10	Can	Can	do			
17		" Josephine	"	f	fille	-	Oct	1904	6	do			do	do	do																50.00	2%	2.50	10	Can	Can	do			
18		" Gabriel	"	m	fils	-	Mai	1907	4	do			do	do	do																50.00	2%	2.50							
19	15	16 Côté Napoléon	"	m	Chef	Ma	Janvier	1839	72	do			do	do	do	Charpentier	1 6 03	Non	Can	Can			56		60	375.00				500.00	14	12.50		Can	Can	do			
20		" Virginie	"	f	Epouse	Ma	Janvier	1858	53	do			do	do	do	Aucun															38.00	5%	2.50		Can	Can	do			
21		" Cyrille	"	m	fils	Célib	Mai	1887	24	do			do	do	do	Modiste	7 6 50	Non	Can	Can			15		48	9.60				130.00	14	2.60		Can	Can	do			
22	14	15 Conville John	14 4me Rue	m	Chef	Ve	Janvier	1833	78	Irlande			Irlandais	do	do	Rentier		Non	Can	Can															Can	Can	Anglais			
23		" Augustin	"	m	Epoux	Ma	Août	1834	77	do			do	do	do	Aucun																			Can	Can	do			
24		" Alice	"	f	fille	Célib	Janvier	1875	36	Qué			do	do	do	Employée Magasin	10 1 50	Non	Can	Can			52		60	250								Can	Can	do			
25		" Julia	"	f	fille	Célib	Juillet	1874	35	do			do	do	do	Aucun																			Can	Can	do			
26	15	17 Guthart Joseph	19 4me Rue	m	Chef	Ve	Décembre	1886	24	do			Français	do	do	Journalier Forgeron	1 9 00	Non	Can	Can			25		60	234								Can	Can	Français			
27		" Antonia	"	f	Epouse	Ma	Juin	1886	25	do			do	do	do	Aucun																			Can	Can	do			
28	16	18 Pageau Alexandre	21 4me Rue	m	Chef	Ma	Mars	1881	30	do			do	do	do	Charretier	11 0 66	Non	Can	Can			52		60	550.00								Can	Can	do			
29		" Alphonsine	"	f	Epouse	Ma	Sept	1887	24	do			do	do	do	Aucun																			Can	Can	do			
30		" Bimonne	"	f	fille	Célib	Juillet	1907	3	do			do	do	do																100.00	2%	5.00				do			
31		" Paul Emile	"	m	fils	Célib	Avril	1910	1	do			do	do	do																						do			
32	17	19 Rousseau Joseph	23, 4me Rue	m	Chef	Ma	Juillet	1877	33	do			do	do	do	Barbier	11 0 66	Non	Can	Can			52		60	550.00				500.00	28	15.00		Can	Can	do			
33		" Victoire	"	f	Epouse	Ma	Juin	1881	30	do			do	do	do	Aucun																			Can	Can	do			
34		" Germain	"	m	fils	Célib	Juillet	1904	6	do			do	do	do																						do			
35		" Jeanne	"	f	fille	-	Janvier	1908	2	do			do	do	do																						do			
36		" Emile	"	m	fils	-	Août	1909	1	do			do	do	do																						do			
37		" Gaucias	"	m	fils	-	Août	1909	1	do			do	do	do																						do			
38		" Bimonne	"	f	fille	-	Avril	1911	2m	do			do	do	do																						do			
39	17	20 Demers Etienne	25 "	m	Chef	Ve	Décembre	1857	54	do			do	do	do	Boulanger	1 6 24	Non	Can	Can			22		60	208.00	75.00							Can	Can	do			
40		" Josephine	"	f	Epouse	Ma	Janvier	1864	47	do			do	do	do	Aucun																			Can	Can	do			
41		" Rene	"	m	fils	Célib	Janvier	1892	19	do			do	do	do	Commis Epicerie	1 8 6 26	Non	Can	Can			52		60	546.00								Can	Can	do			
42		" Alfred	"	m	fils	-	Juillet	1894	16	do			do	do	do	Aucun																			Can	Can	do			
43		" Hector	"	m	fils	-	Avril	1896	15	do			do	do	do	Confiseur	10 6 80	Non	Can	Can			4		60	8.00	15.00							Can	Can	do			
44		" Leopold	"	m	fils	-	Avril	1900	11	do			do	do	do	Aucun																		4	Can	Can	do			
45		" Arthur	"	m	fils	-	Avril	1901	2	do			do	do	do																						do			
46	19	21 Armstrong Edouard	31 "	m	Chef	Ma	Janvier	1880	31	do			Ecossais	do	do	Surintendant	10 2 82	Non	Can	Can			52		60	936.00								Can	Can	do			
47		" Alexandra	"	f	Epouse	Ma	Oct	1888	26	do			Ecossais	do	do	Aucun																			Can	Can	do			
48		" Rene	"	m	fils	Ce	Mars	1905	6	do			Ca		do																100.00	6	5.00				"			
49		" Charlesthomas	"	m	fils	Ce	Juillet	1906	5	do			do		do																100.00	5	5.00				"			
50		" Ernest	"	m	fils	Ce	Novembre	1907	3	do			do		do																100.00	3	5.00				"			

1345 500 111.20